

Christof Ruthof
Schiffswerft und Maschinenfabrik
Mainz-Kastel, Regensburg ^{und} Donau.

LLOYDS REGISTER,
LONDON.

RECEIVED 12 APR 1911

ANSP

Mainz-Kastel, den

10. April

1911

Bahnstation Kastel a. Rh.

Lloyd's Register of British and Foreign Shipping

L o n d o n .

Fenchurchstreet

Der erste Dampfer No. 420 für die Societe de navigation à vapeur
"Le Corne d'or" in Constantinople, ist am 8. April von Regensburg abge-
und von Ihrem Ingenieur in Triest als gut befunden worden. Den Be-
rüber werden Sie wol inzwischen erhalten haben, sodass der Aus-
g des Attestes nichts mehr im Wege stehen dürfte. Das Attest wollen
die Firma "Escher Wyss & Co. A. G. Zürich" schicken, damit diese
an Bord des Dampfers nach Sulina weitergelangen lässt und hoffe
ne, dass das Attest noch vor Abfahrt des Dampfers in Sulina ein-
Wie Ihnen bekannt haben die 2 Ketten ein geringeres Gewicht, als wie
en verlangt. Deshalb habe ich ein Stück Ankerkette an das bereits von
t Attest versehene Stück von 110 m lang anschäkeln lassen, sodass
te jetzt ein Gewicht von ca. 530 Kg. hat. Ich bitte Sie nunmehr die
mit dem gelieferten Gewicht abnehmen zu wollen. Im Falle Sie die
nicht acceptieren wollen Sie bitte Ihre Inventarzeichen weglassen u
ie Ausstellung des Attestes erfolgen kann.

Hochachtungsvoll.

A. Ruthof

© 2020

Lloyd's Register
Foundation

006741-006748-0069

Referred to the Chief Ship Surveyor.

Борисовича Губина

назначение для доставки в Лондон

судна, находящегося в распоряжении

государства, в том числе и для

перевозки пассажиров и грузов

на территории Российской Империи

и за ее пределами, а также для

оказания помощи пострадавшим

от стихийных бедствий и других

катастроф, а также для других

целей, предусмотренных

законодательством Российской

Империи, а также для других

целей, предусмотренных

законодательством Российской

Империи, а также для других

целей, предусмотренных

законодательством Российской

Империи, а также для других

целей, предусмотренных

законодательством Российской

Империи, а также для других

целей, предусмотренных

законодательством Российской

Империи, а также для других

целей, предусмотренных

законодательством Российской

Империи, а также для других

целей, предусмотренных

законодательством Российской

APR 12 1911

Копия

10 11 0 11

Лloyd's Register of Shipping



© 2020 Lloyd's Register Foundation

10. APR 11

Handwritten signatures and notes in cursive script.